



Kugura imyenda

Comprar roupas

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Sahar Haidari

 Abisange Iragena Sandrine

 3

 Ikinyarwanda rw / português pt



Ishati ya Ali irashaje. Akeneye indi nshyashya.

. . .

A camisa do Ali está velha. Precisa de comprar uma nova.



Agiye mu isoko gushaka imyenda mishya.

...

Vai ao centro comercial à procura de roupas novas.



Ageze mu isoko abura aho iduka ry'imyenda
riherereye.

...

No centro comercial não consegue encontrar a loja
de roupa.



Yinjiye mu iduka kubaza aho ari ho. Arabajije ati: “Ni he nagurira imyenda?”

...

Entra numa loja para pedir orientações. “Onde posso comprar roupas?” pergunta.



Umucuruzi amweretse ku rundi ruhande rw'isoko.
Iduka ry'imyenda riri ku rundi ruhande!

...

A empregada da loja aponta para o outro lado do
centro comercial. A loja de roupa é no lado oposto!



Ali arinjiye maze atangira gushaka ishati. Amashati ni manini kuri we, kandi arahenze cyane.

...

O Ali procura uma camisa. As camisas são grandes demais para ele e muito caras.



Ahubwo yiguriye amapataro kubera ko bari barimo kuyateza. Afashe umwanzuro wo kuzagura ishati mu kwezi gutaha yahembwe.

...

Em vez da camisa, ele compra um novo par de calças porque estão em saldos. Decide que irá comprar a camisa no próximo mês, quando receber o seu salário.



LIDA Stories

lidastories.net

Kugura imyenda

Comprar roupas

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Sahar Haidari

 Abisange Iragena Sandrine (rw), Susana Coimbra (pt)

